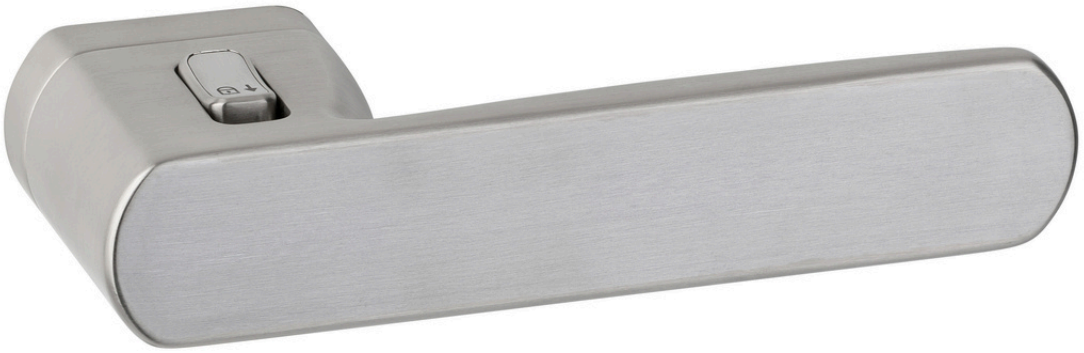
FORTUNA H 1618 FAST LOCK



A-SAT-V

TWIN s.r.o. / Zemědělská 571/9 / 321 00
Plzeň-Litice / Česká republika
www.twin.cz
tel. +420 377 328 012–14
objednavky@twin.cz / twin@twin.cz

FORTUNA H 1618 FAST LOCK



XR

TWIN s.r.o. / Zemědělská 571/9 / 321 00
Plzeň-Litice / Česká republika
www.twin.cz
tel. +420 377 328 012–14
objednavky@twin.cz / twin@twin.cz

Produktový list

FORTUNA H 1618 FAST LOCK



Bílá, RAL 9016

TWIN s.r.o. / Zemědělská 571/9 / 321 00
Plzeň-Litice / Česká republika
www.twin.cz
tel. +420 377 328 012–14
objednavky@twin.cz / twin@twin.cz

FORTUNA H 1618 FAST LOCK



CM

TWIN s.r.o. / Zemědělská 571/9 / 321 00
Plzeň-Litice / Česká republika
www.twin.cz
tel. +420 377 328 012–14
objednavky@twin.cz / twin@twin.cz

FORTUNA H 1618 FAST LOCK

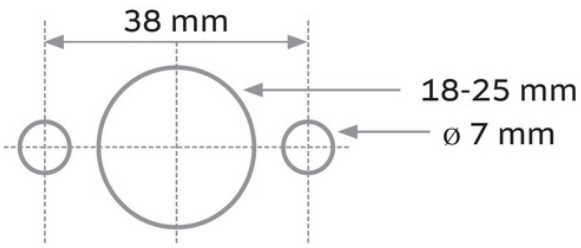
Druh kování:
Ocelová montážní rozeta, klika s vratnou pružinou - rozteč 38 mm, Ø 7 mm

Balení:
1 pár klika s rozetou pod kliku, papírová šablona a spojovací materiál, propichovací čtyřhran, červík se zajišťovacím lepidlem, šrouby M4 4x

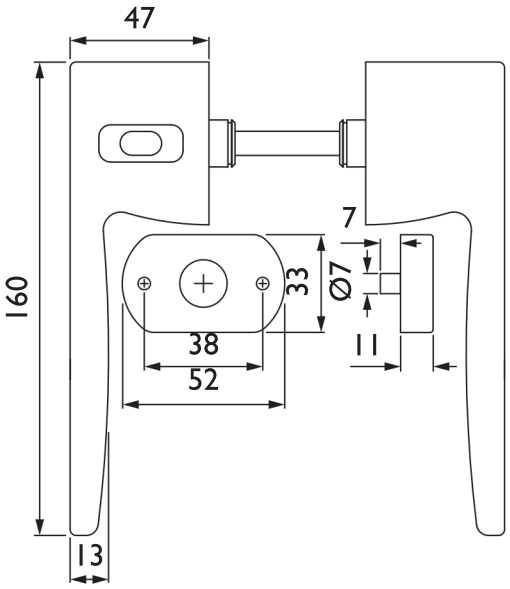
Vhodné pro montáž na tl. dveří:
38-46 mm, za příplatek lze použít na větší tloušťku dveří, maximálně do tloušťky 54 mm

Povrch:
PVD - záruka 5 let, vhodné použití na interiérové dveře domů a bytů, kanceláře, školy, školky a úřady

Příprava dveří:



Rozměry:



Materiál:
Zamak

Bezpečnostní pokyny pro uživatele / safety information

CZ

INFORMACE O POUŽÍVÁNÍ

Pro správné a bezpečné používání si prosím pečlivě přečtěte tyto informace. Uschovejte pro pozdější použití a informujte o tom uživatele.

1. POUŽITÍ V SOULADU S URČENÍM

- Tento výrobek byl vyvinut a vyroben tak, aby byl spolehlivě použit pro zamýšlený účel.

⚠ **Upozornění: Před použitím zkontrolujte, zda je produkt vhodný pro plánované podmínky.**

2. NEVHODNÉ POUŽITÍ

Tento výrobek se NESMÍ používat:

- ve vlhkém, mokrém nebo korozivním prostředí.
- při nadměrném zatížení nebo k jiným než určeným účelům.

⚠ **Varování: Nesprávné použití může vést k poškození a zraněním.**

3. MONTÁŽ

- Pokud jsou k dispozici montážní pokyny, je nutné provést instalaci podle těchto pokynů.
- Montáž tohoto výrobku smí provádět pouze kvalifikovaná odborná firma.

⚠ **Varování: Nesprávná montáž může vést k uvolnění výrobku, což má negativní vliv na jeho funkčnost a bezpečnost.**

4. ČIŠTĚNÍ A PÉČE

- Výrobek očistěte měkkým hadříkem a případně jemným vhodným čisticím prostředkem. Dodržujte pokyny pro údržbu daného materiálu. Po očištění výrobek důkladně osušte.

5. ÚDRŽBA

- Pravidelná kontrola: V přiměřených intervalech zkontrolujte, zda výrobek nevykazuje viditelné poškození, opotřebení a zda je funkční.
- Zkontrolujte upevnění: V případě potřeby dotáhněte šrouby nebo jiné upevňovací prvky.
- Výměna opotřebovaných dílů: pro zajištění bezpečnosti včas vyměňte poškozené nebo silně opotřebované díly.

⚠ **Upozornění: Zanedbání údržby může ohrozit bezpečnost. Obraťte se na odborný servis.**

6. ÚPRAVY VÝROBKU

- Je zakázáno provádět na výrobku zásadní změny.

⚠ **Varování: zásadní úprava může způsobit nepředvídatelná nebezpečí a rizika.**

7. LIKVIDACE

- Dodržujte místní předpisy týkající se třídění odpadu, označení na výrobku a přispívejte k ochraně životního prostředí správným nakládáním s odpady.

EN

IMPORTANT INFORMATION FOR USE

For proper and safe use, please read this information carefully. Please keep it for future reference and inform users about it.

1. INTENDED USE

- This product has been designed and manufactured to be reliably used for its intended purpose.

⚠ **Note: Before use, please check if the product is suitable for the planned conditions.**

2. UNINTENDED USE

The product must NOT be used:

- In damp, wet, or corrosive environments.
- Under excessive load or for purposes other than those intended.

⚠ **Warning: Misuse may cause damage and injuries.**

3. INSTALLATION

- If an installation manual is provided, the product must be installed according to the instructions.
- This product must be installed exclusively by a qualified professional.

⚠ **Warning: Improper installation may lead to loosening of the product, affecting its functionality and safety.**

4. CLEANING AND CARE

- Clean the product with a soft cloth and, if necessary, mild suitable cleaning agents. Please observe the care instructions for the respective material. Dry the product thoroughly after cleaning.

5. MAINTENANCE

- regular inspection: Check the product periodically for visible damage, wear, and functionality.
- check fastenings: Tighten screws or other fastening elements if necessary.
- replace worn parts: Replace defective or heavily worn parts in a timely manner to ensure safety.

⚠ **Note: Neglecting maintenance may affect safety. Please contact a specialist if needed.**

6. MODIFICATIONS TO THE PRODUCT

- It is prohibited to make significant modifications to the product.

⚠ **Warning: Significant modifications may cause unpredictable dangers and risks.**

7. DISPOSAL

- Please follow local waste separation regulations, the labeling on the product, and contribute to environmental protection by disposing of it properly.

Návod k montáži masivní kliky s integrovanou funkcí zamykání

1.1 Pokyny

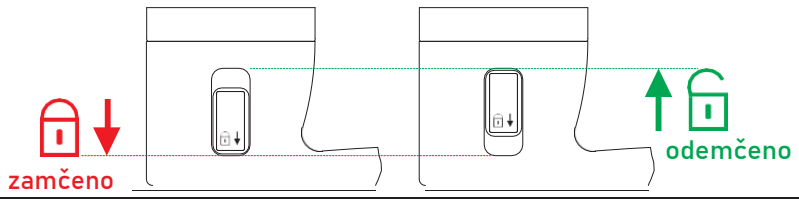
Pokyny před montáží

- Systém je vhodný pro tloušťku dveří 38 až 46 mm.
- Zkontrolujte údaje o směru podle DIN / potřebnou sadu klik viz 1.3.
- V souladu s normou EN 1906 doporučujeme použití výhradně pro dveře, které lze zařadit do kategorie použití 1 nebo 2. Výběr vhodného výrobku a konečné rozhodnutí je na provádějící odborné firmě.
- U dveří s vysokou frekvencí používání nebo u dveří, které používají neustále se měnící skupiny osob nebo osoby bez znalosti jejich funkce, doporučujeme použití zámku s ukazatelem a sady klik v provedení WC se samotnou rozetou WC.
- Vhodné pro zámky dveří podle normy DIN (DIN 18251-1). V případě odlišných typů zámků může zpracovatel individuálně otestovat/zkontrolovat, zda je u namontované sady s integrovanou funkcí zamykání zajištěna bezchybná a bezproblémová funkce, a to v závislosti na stavebních podmínkách.

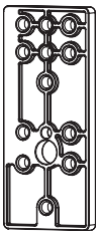
Pokyny po montáži

- Uživatel musí být informován o fungování zámku a nouzovém odemykání (viz 3) a musí mu být předány montážní pokyny.
- Jako nouzový nástroj pro odemknutí je třeba uchovávat imbusový klíč nebo podobný nástroj.

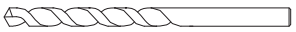
Funkčnost



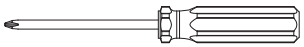
1.2 Potřebné nářadí



Vrtací šablona



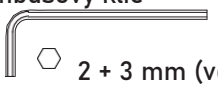
Vrták 7 mm Ø



Křížový šroubovák PH2

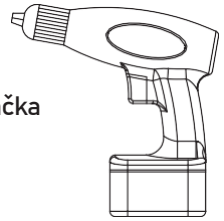


Tužka



Imbusový klíč

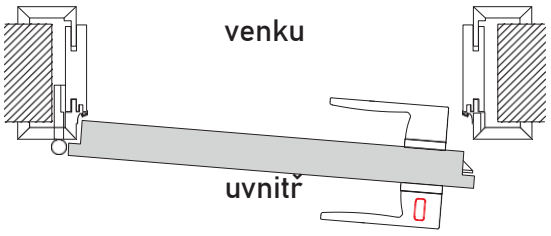
2 + 3 mm (včetně)



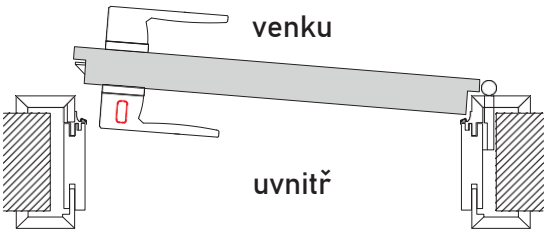
Vrtačka

1.3 DIN údaje o směru / potřebná sada klik

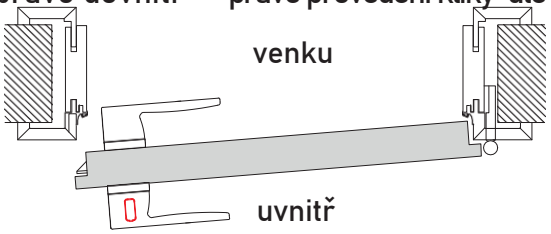
DIN vlevo dovnitř = levé provedení kliky dle DIN



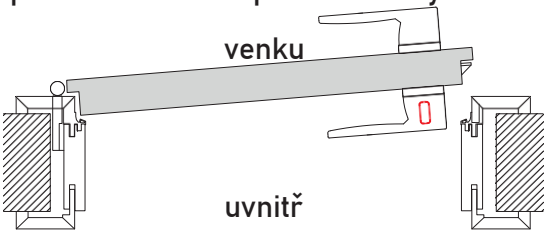
DIN vlevo ven = pravé provedení kliky dle DIN



DIN vpravo dovnitř = pravé provedení kliky dle DIN

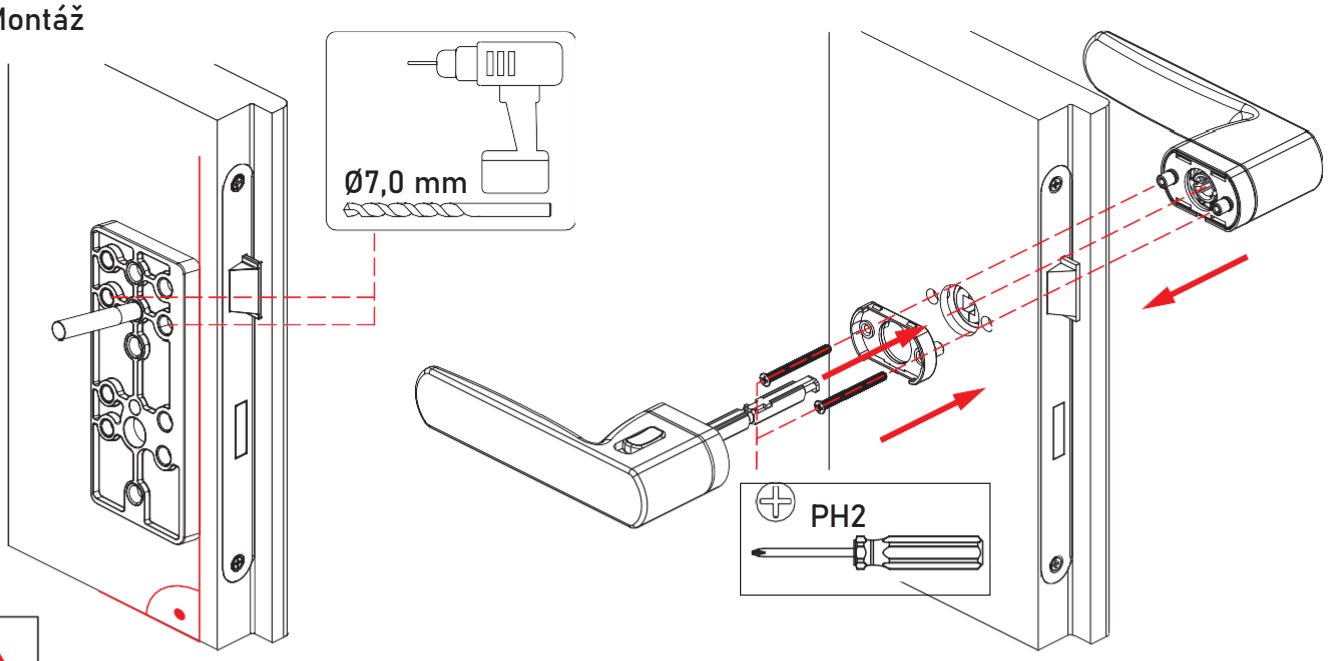


DIN vpravo ven = levé provedení kliky dle DIN

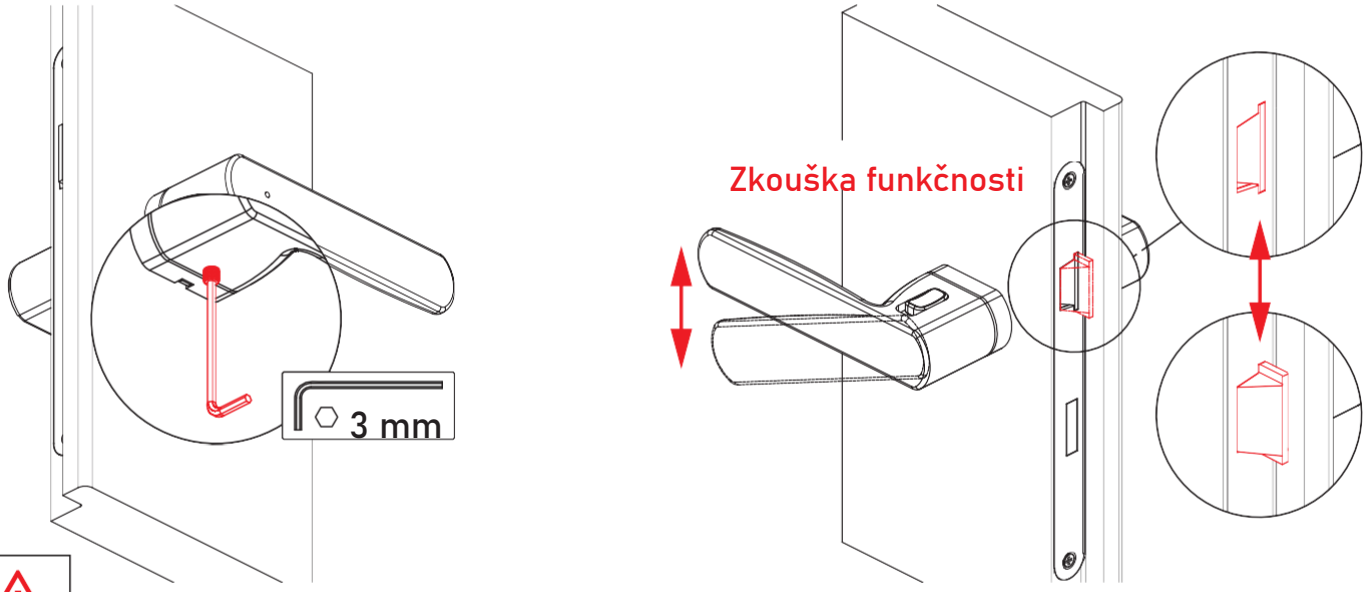


Návod k montáži masivní kliky s integrovanou funkcí zamykání

2. Montáž

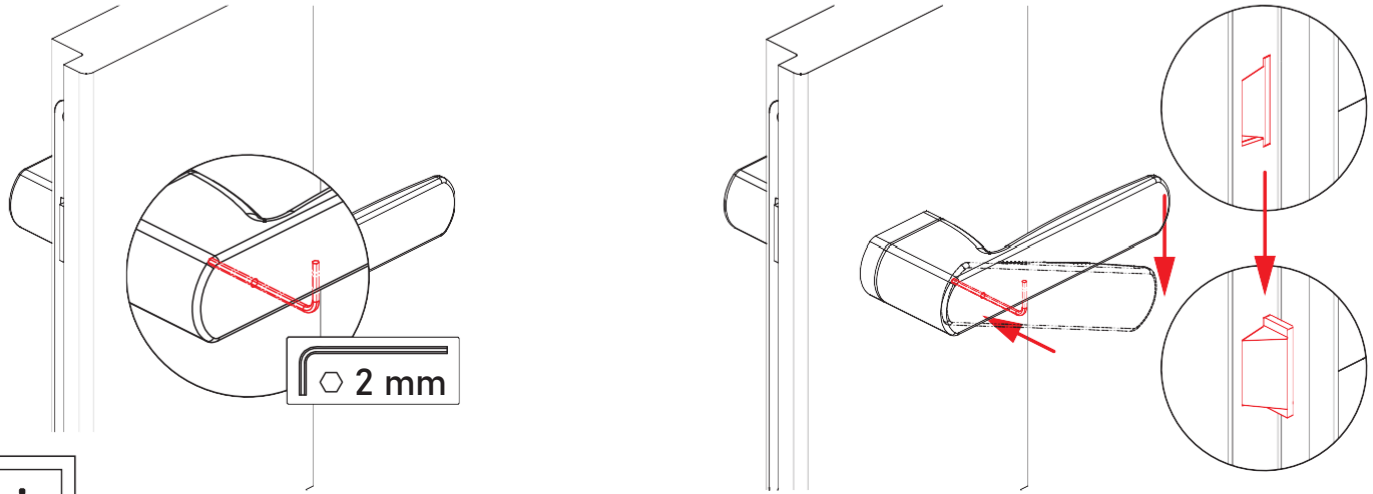


Nechte polohu zajišťovací posuvné západky v dodávaném stavu až do montáže do zámku!



Maximální přitažlivá síla 3 Nm

3. Funkce nouzového uvolnění



Zatlačte imbusový klíč až na doraz, podržte jej stlačený a současně stiskněte kliku.

ZÁSADY SPRÁVNÉHO POUŽÍVÁNÍ

ANO

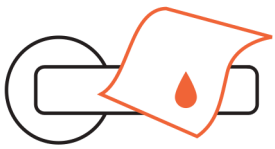
- Používat do správného zatížení
- Správně pečovat — pouze měkkým hadříkem a vodou nebo určenými prostředky TWIN
- Používat zarážky — zabránit nárazu do okolních předmětů
- Používat správným způsobem
- Správně montovat

NE

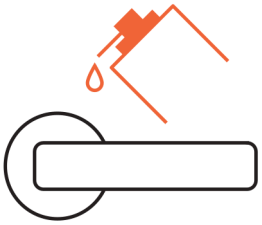
- Chránit před vnějšími vlivy
- Nepoužívat hrubou sílu
- Zabránit ovládání jiným způsobem
- Nepoužívat chemické prostředky

ÚDRŽBA KOVÁNÍ

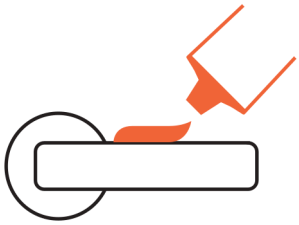
Pro údržbu používejte doporučené prostředky TWIN. Pravidelnou údržbu provádějte měkkým hadříkem a čistou vodou. V případě většího znečištění použijte NanoCleaner nebo čistící pastu TWIN. Případné poškození povrchové úpravy tvrdými předměty (např. klíči, prstýnky, drátěnkami apod.), chemickými nebo abrazivními čisticími prostředky způsobí narušení povrchové úpravy a následnou oxidaci kování. Tyto změny povrchové úpravy již není možné odstranit. Lakované povrchy nejsou vhodné k použití v komerčních objektech. Pro zvýšení odolnosti povrchových úprav používejte NANO prostředky TWIN. Vratný mechanismus kování pravidelně promažte v intervalu minimálně jedenkrát ročně.



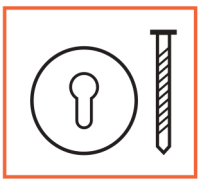
Zvýšení životnosti kování NanoCleaner a NanoMetal, vyvinuté pro údržbu povrchu kování. NanoCleaner odstraní nečistoty z povrchu kování, poté použít NanoMetal, který vytváří na povrchu kování odolný štít. Takto ošetřená povrchová úprava více odolává mechanickému namáhání, nebo chrání povrch ve vnějším prostředí.



Vratný mechanismus kování doporučujeme promazávat dle potřeby v periodě 6–12 měsíců doporučeným mazacím sprejem.



V případě znečištění povrchové úpravy použijte doporučenou čistící pastu.



Díly kování, rozety a montážní materiál objednávejte na objednavky@twin.cz

Nanotechnologie pro zvýšení odolnosti a životnosti kování

Prostředky vhodné pro údržbu objednávejte na e-shopu twin.cz nebo na e-mailu objednavky@twin.cz

TWIN s.r.o. / Zemědělská 571/9 / 321 00 Plzeň-Litice / Česká republika
www.twin.cz
tel. +420 377 328 012–14
objednavky@twin.cz / twin@twin.cz